



STATE OF NEW YORK | EXECUTIVE CHAMBER

ANDREW M. CUOMO | GOVERNOR

Para su publicación inmediata: 17 de octubre de 2013

EL GOBERNADOR CUOMO FELICITA A CINCO HOTELES DEL ESTADO DE NUEVA YORK POR GANAR EL PREMIO CONDE NAST TRAVELER READER'S CHOICE AWARDS

Cinco propiedades son elegidas entre los “ principales 20 centros vacacionales en el noreste”.

El Gobernador Andrew M. Cuomo felicitó el día de hoy a cinco hoteles del estado de Nueva York State que fueron seleccionados en la premiación **Conde Nast Traveler** Reader’s Choice Awards en la categoría de los “*principales 20 centros vacacionales en el noreste*”. La premiación anual es seleccionada por los lectores de la publicación, quienes eligen al mejor de entre una gama de categorías, incluyendo [los mejores hoteles, islas, ciudades, cruceros y líneas aéreas](#).

“El premio *Conde Nast Traveler* Reader’s Choice Awards de este año muestra que ávidos viajeros están eligiendo el norte del estado de Nueva York como principal destino para permanecer y vacacionar”, dijo el Gobernador Cuomo. “Este reconocimiento de hospedajes de clase mundial en Adirondacks y Catskills es bien merecida y ayudará aún más con el impulso que estamos generando en la industria de turismo del estado. Queremos que los visitantes vengan a Nueva York y experimenten todo lo que tenemos para ofrecer. Así que hagan sus maletas, reserven una habitación en uno de nuestros excepcionales hoteles y explore el Empire State.”

Los ganadores del premio Reader’s Choice Awards del estado de Nueva York son:

- **Mirror Lake Inn Resort and Spa, Lake Placid, The Adirondacks**
- **Lake Placid Lodge, Lake Placid, The Adirondacks**
- **Mohonk Mountain House, New Paltz, The Catskills**
- **Whiteface Lodge, Lake Placid, The Adirondacks**
- **The Sagamore, Lake George, The Adirondacks**

Con 11 regiones vacacionales distintas, el estado de Nueva York le ofrece a los visitantes y residentes abundantes actividades y paisajes para ver, así como nuevas experiencias. Desde extravagantes atracciones, pueblos pintorescos, lugares históricos y hermosas playas, hasta una plétora de actividades al aire libre, festivales durante todo el año e importantes eventos, el Empire State es el destino de viaje

Spanish

para hacer de todo.

Desde que asumió el cargo, el Gobernador Cuomo ha implementado una serie de iniciativas para impulsar el turismo a nivel estatal, incluyendo el lanzamiento de nuevas campañas de marketing y publicidad para exhibir los muchos recursos y atracciones del estado de Nueva York. Como el quinto sector de empleo más grande en Nueva York, el turismo respaldó 714.222 puestos de trabajo y generó \$17.390 millones en salarios en el 2012. Tan solo ese año, el Empire State recibió un total de 202 millones de visitantes, un aumento del 8,3 por ciento con respecto al año anterior y 76,2 millones de visitantes que se quedaron a pasar la noche.

Para aumentar estos éxitos y continuar impulsando el turismo y creando puestos de trabajo, el Gobernador también anunció recientemente varias iniciativas nuevas para destacar la belleza natural del estado, las oportunidades recreativas y atraer a visitantes al norte del estado de Nueva York, así como Market NY y Taste NY para promover productos “hechos en Nueva York.

Para obtener más información sobre el estado de Nueva York, visite www.iloveny.com.

###

Noticias adicionales disponibles en www.governor.ny.gov

Estado de Nueva York | Executive Chamber | press.office@exec.ny.gov | 518.474.8418